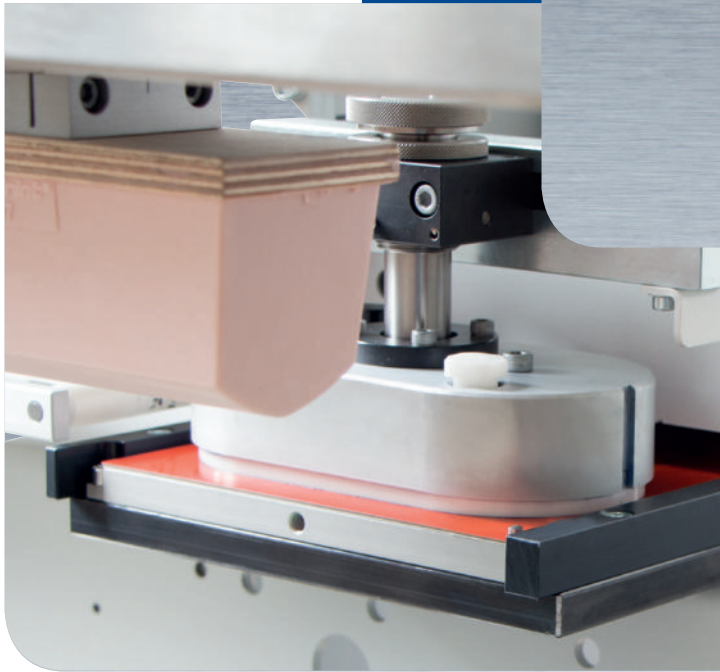
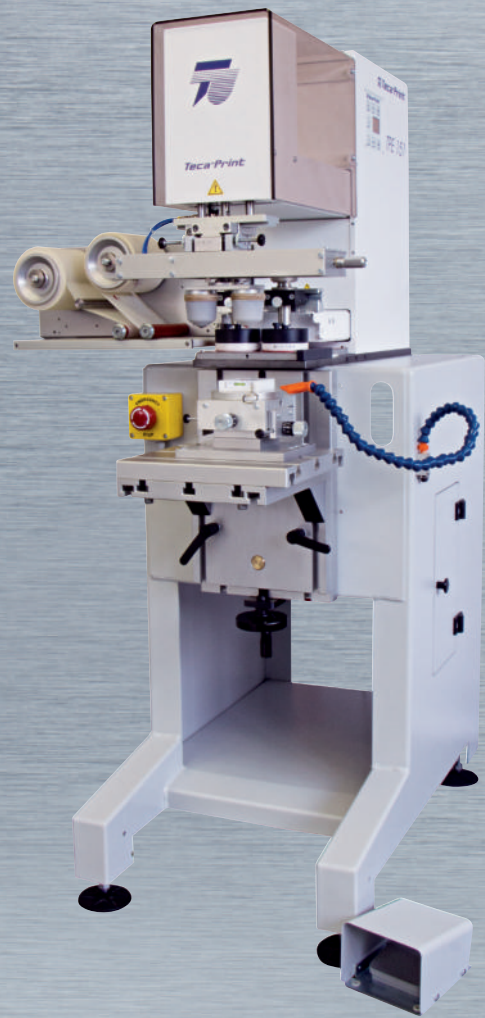


Tampondruckmaschine  
Machine de tampographie



## TPE 151

mit geschlossenem Farbgebersystem  
avec encrier fermé

Vielseitige Einsatzmöglichkeiten bei einem überzeugenden Preis-/Leistungsverhältnis verleihen der Tampondruckmaschine TPE 151 Bestnoten. Das anwenderfreundliche Maschinenmodell verfügt über eine kompakte, leicht verständliche SPS-Steuerung.

Das integrierte Farb- und Klischeeschnellwechselsystem ermöglicht Zeitersparnis und den Einsatz verschiedener Klischeegrößen.

Für die Topfbefestigung stehen der praktische Topfhalter mit Bajonettverschluss oder optional der rotierende, elektrische Topfzylinder zur Verfügung.

Gerade als Handarbeitsplatz zeigt sich die TPE 151 als kompakter und praktischer Alleskönner, der serienmässig mit vielen Extras wie z.B. der automatischen Tamponreinigung erhältlich ist.

La machine de tampographie TPE 151 convainc par une grande facilité d'utilisation et des applications très variées avec une technique avancée, à un prix défiant toute concurrence. Sa commande PLC est compacte et compréhensible pour tout utilisateur.

Le système de remplacement des clichés et des encres est rapide et fait gagner un temps précieux. Elle permet d'utiliser différents formats de clichés et d'encres.

Pour la fixation de l'encrier, on se sert d'un support à baïonnette, ou comme option d'un vérin rotations.

En poste manuel, la TPE 151 se révèle être une machine compacte, pratique et dispose en plus de divers accessoires, comme par exemple le nettoyage tampons automatique.

#### TECHNISCHE DATEN TPE 151

##### FARBTOPFGRÖSSEN

Ø in mm: 56 / 65 / 72 / 86 / 96  
oval in mm: 140 x 070, 120 x 096

##### ANZAHL FARBEN

max. 2 Farben

##### KLISCHEEGRÖSSEN

Standardgrößen in mm:  
100 x 220 / 130 x 220  
150 x 220 / 160 x 220

##### TOPFBEFESTIGUNG

Topfhalter mit Bajonettverschluss, optional rotierender Topfzylinder mit kontinuierlicher Drehbewegung des Farbtropfes

##### TAKTZAHL

max. ca. 1'800 Takte pro Stunde

##### ANTRIEB

pneumatisch

##### DRUCKKRAFT

680 N bei zentrischer Belastung

##### ANSCHLUSSWERTE

230 V / 50 Hz  
Druckluft 5 bis 6 bar

##### LUFTVERBRAUCH

0,5 Liter pro Takt bei 6 bar

##### STEUERUNG

kompakte SPS-Steuerung

##### GEWICHT

ca. 30 kg ohne Sockel  
ca. 96 kg mit Sockel

##### MASSE

B = 182 mm  
H = 500 mm  
T = 731 mm  
Angaben ohne Sockel

#### DONNÉES TECHNIQUES TPE 151

##### DIAMÈTRE D'ENCRIER

Ø (mm): 56 / 65 / 72 / 86 / 96  
encriers oval (mm): 140 x 070, 120 x 096

##### NOMBRE DE COULEURS

max. 2 couleurs

##### DIMENSIONS DES CLICHÉS

dimensions standards (mm):  
100 x 220 / 130 x 220  
150 x 220 / 160 x 220

##### FIXATION DE L'ENCRIER

support à baïonnette, en option support vérin d'encrier rotatif, avec rotation de l'encrier en mouvement

##### CAPACITÉ DE PRODUCTION

max. environ 1'800 cycles par heure

##### ENTRAÎNEMENT

pneumatique

##### FORCE DE PRESSION

680 N (charge central)

##### CONNEXION

230 V / 50 Hz  
air comprimé 5 à 6 bar

##### CONSUMMATION AIR COMPRIMÉ

0,5 litres par cycle à 6 bar

##### COMMANDE

commande PLC compacte

##### POIDS

environ 30 kg sans socle  
environ 96 kg avec socle MS 250

##### DIMENSIONS

l = 182 mm  
h = 500 mm  
p = 731 mm  
Dimensions indiquées sans socle

